
Председатель: Латвия

683-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОРУМА

1. Дата: среда, 30 мая 2012 года

Открытие: 10 час. 10 мин.

Заккрытие: 10 час. 45 мин.

2. Председатель: посол Г. Апалс

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: ОБЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

- a) *Обмен информацией о Кодексе поведения, касающемся военно-политических аспектов безопасности:* Молдова (Приложение 1), Российская Федерация
- b) *Ежегодный обмен военной информацией:* Азербайджан (Приложение 2), Армения
- c) *Информация о вывозе стрелкового оружия после использования во время летних Олимпийских и Паралимпийских игр, которые состоятся в Лондоне с 14 июля по 12 сентября 2012 года:* Соединенное Королевство (Приложение 3)

Пункт 2 повестки дня: ДИАЛОГ ПО ПРОБЛЕМАМ БЕЗОПАСНОСТИ

Выступлений не было.

Пункт 3 повестки дня: РЕШЕНИЕ О ФОРМАТАХ УВЕДОМЛЕНИЙ В РАМКАХ ВЕНСКОГО ДОКУМЕНТА 2011 ГОДА

Председатель

Решение: Форум по сотрудничеству в области безопасности принял Решение № 2/12 (FSC.DEC/2/12) о форматах уведомлений в рамках Венского документа 2011 года; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 4 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

Вопросы протокола: Ирландия, Финляндия, Председатель

4. Следующее заседание:

Среда, 6 июня 2012 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал

683-е пленарное заседание

FSC Journal No. 689, пункт 1а повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ МОЛДОВЫ

Г-н Председатель,

мы хотели бы обратить внимание государств-участников на информацию, представленную Российской Федерацией 27 апреля 2012 года в ответ на Вопросник о кодексе поведения, касающемся военно-политических аспектов безопасности.

В графе России по пункту 2.1 Вопросника, касающемся развертывания военных сил на территории других государств-участников в соответствии с соглашениями, выработанными на добровольной основе в ходе переговоров, а также в соответствии с международным правом, приводится ссылка на соглашение от 21 июля 1992 года о принципах мирного урегулирования конфликта в Приднестровском регионе Республики Молдова.

Хотя мы неоднократно в ходе предварительного рассмотрения мероприятий ОБСЕ и ФСОБ представляли государствам-участникам информацию о позиции Молдовы по этому конкретному вопросу, совсем недавно на Ежегодном совещании по оценке выполнения 2012 года, мы хотели бы еще раз внести свое уточнение. Главная цель вышеупомянутого соглашения заключалась в прекращении военных действий в районе конфликта и в создании зоны безопасности. Соглашение 1992 года никоим образом не касается ни статуса или условий размещения российских сил, ни, в частности, запасов боеприпасов в Колбасне или так называемой оперативной группировки российских сил, находящейся за пределами зоны безопасности. В этой связи в свете положений Конституции Республики Молдова, соответствующих международных обязательств и принципов международного права, в частности требования о получении согласия принимающей страны на размещение иностранных сил, мы вновь повторяем наш призыв о своевременном осуществлении вывода российских военных сил с территории Республики Молдова.

Г-н Председатель, прошу приложить текст данного заявления к Журналу заседания.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Форум по сотрудничеству в области безопасности**

FSC.JOUR/689

30 May 2012

Annex 2

RUSSIAN

Original: ENGLISH

683-е пленарное заседание

FSC Journal No. 689, пункт 1b повестки дня

**ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ
НА 683-м ЗАСЕДАНИИ ФОРУМА ПО СОТРУДНИЧЕСТВУ
В ОБЛАСТИ БЕЗОПАСНОСТИ**

Вена, 30 мая 2012 года

**О военном параде вооруженных сил Республики Армения,
состоявшемся на оккупированных территориях Азербайджана
9 мая 2012 года**

Г-н Председатель,
уважаемые коллеги,

ссылаясь на заявление азербайджанской делегации на 912-м заседании Постоянного совета ОБСЕ и на вербальную ноту, распространенную под символом SEC.DEL/154/12 18 мая 2012 года, я хотел бы обратить внимание Форума по сотрудничеству в области безопасности (ФСОБ) ОБСЕ на незаконную деятельность Армении на международно признанных территориях Азербайджана и на явные усилия Армении по закреплению результатов продолжающейся оккупации и применения силы против территориальной целостности Азербайджанской Республики.

Вопреки официальным заявлениям Еревана, что вооруженные силы Республики Армения не находятся на оккупированных территориях Азербайджана, военный парад, состоявшийся в Ханканди (Нагорнокарабахский район Азербайджана) 9 мая 2012 года, вновь подтвердил факт продолжающейся прямой военной оккупации со стороны Армении.

Еще одним свидетельством, подтверждающим незаконное военное присутствие Армении на территории Азербайджана, являются перечисленные в вышеупомянутой вербальной ноте новые вооружения, которые были продемонстрированы на параде.

Неопровержимые факты, изложенные в вербальной ноте, вновь доказывают, что Армения может легко перемещать засчитываемую и зарегистрированную военную технику со своей территории на оккупированные азербайджанские территории без какого-либо раскрытия информации, необходимого в соответствии с мерами ООН по

обеспечению транспарентности в области вооружений, аналогичными обмену информацией в рамках ОБСЕ, а также в соответствии с Договором об обычных вооруженных силах в Европе.

Вооружения, продемонстрированные во время парада в Ханканди, свидетельствуют о том, что Армения нарушает свои обязательства в качестве конечного пользователя в сделках по импорту оружия, в частности, экспортируя или передавая приобретенные вооружения без согласия экспортирующих государств и скрывая эти операции от государств – участников ОБСЕ.

Это является явным нарушением Арменией соответствующих обязательств в рамках таких режимов контроля над вооружениями, как Договор об обычных вооруженных силах в Европе, Венский документ, Документ ОБСЕ о легком и стрелковом оружии, Кодекс поведения, касающийся военно-политических аспектов безопасности, и Принципы, регулирующие передачу обычных вооружений.

При этом почти идентичные сценарии и параметры военных парадов, состоявшихся в Ереване в прошлом году и в Ханканди в этом году, подтверждают тот факт, что оба они планировались, укомплектовывались, готовились, организовывались и режиссировались одной и той же командной инстанцией в Армении.

Г-н Председатель,
уважаемые коллеги,

ни один из фактов, указанных в распространенной делегацией Азербайджана 18 мая 2012 года вербальной ноте SEC.DEL/154/12 и касающихся военного парада в Ханканди, не был по существу опровергнут или прояснен Арменией.

В этой связи наша делегация хотела бы через Председательство ФСОБ попросить Центр по предотвращению конфликтов ОБСЕ распространить донесение с места событий, указывающее на очевидное нарушение Арменией соответствующих режимов контроля над вооружениями и МДБ, таких, как Договор об обычных вооруженных силах в Европе, Венский документ, Документ ОБСЕ о легком и стрелковом оружии, Кодекс поведения, касающийся военно-политических аспектов безопасности, и Принципы, регулирующие передачу обычных вооружений, участником которых она является.

Мы хотели бы обратить внимание ФСОБ на то, что Армения нарушает свои обязательства в качестве конечного пользователя в сделках по импорту оружия, в частности, экспортируя или передавая приобретенные вооружения без согласия экспортирующих государств и разрешения принимающего государства, а также пытаюсь скрыть эту информацию от государств – участников ОБСЕ. В связи с этим мы хотели бы выяснить у государств, упомянутых в нашей вербальной ноте SEC.DEL/154/12, какие меры будут ими приняты в ответ на эти нарушения со стороны Армении, в частности, в связи с экспортом и передачей приобретенных вооружений на оккупированные территории Азербайджана без согласия экспортирующих государств и с сокрытием этой незаконной деятельности от государств – участников ОБСЕ, и в какой степени это сказывается на доверии к Армении как к участнику операции по импорту оружия?

Мы также ожидаем, что посол Анджей Каспржик, личный представитель Действующего председателя по конфликту, являющемуся предметом рассмотрения на Минской конференции, откликнется и отреагирует на факты, указанные Азербайджаном в вербальной ноте.

Азербайджан резервирует за собой право вернуться к этому вопросу на следующих заседаниях ФСОБ.

Просим приложить текст данного заявления к Журналу заседания.

Благодарю Вас.

683-е пленарное заседание

FSC Journal No. 689, пункт 1с повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА

Г-н Председатель,

государствам-участникам известны сделанные Соединенным Королевством на 656-м заседании ФСОБ 23 сентября 2011 года и затем на 679-м заседании 28 марта 2012 года заявления о подготовке Соединенного Королевства к Олимпийским играм в Лондоне летом этого года. Государства-участники понимают, что подготовка к такому крупному международному мероприятию требует уделения особого внимания деталям, особенно в том, что касается международных обязательств. Именно в связи с этими обязательствами я хотел бы проинформировать государства-участники о намерениях Соединенного Королевства, касающихся эмбарго на поставки оружия.

Присутствующим здесь, на ФСОБ, делегациям должно быть интересно узнать о том, каким образом Соединенное Королевство намерено осуществлять вывоз ввезенного стрелкового оружия, подлежащего использованию во время Олимпийских и Паралимпийских игр 2012 года, в частности, чтобы не выходить за рамки полного соблюдения эмбарго ОБСЕ на поставки оружия, которое Соединенное Королевство полностью одобряет и поддерживает.

Соединенное Королевство планирует выдавать открытые генеральные лицензии на вывоз стрелкового оружия, которое участники соревнований привезут на игры. Лицензии будут выдаваться всем государствам-участникам, которые претендуют на участие в соревнованиях по стрельбе, включая те государства-участники, на которые распространяется эмбарго на поставки оружия. Эти лицензии позволят участникам соревнований вывезти то оборудование, которое было ввезено для участия в играх, и будут предназначены для осуществления необходимого контроля с целью обеспечения того, чтобы в те государства-участники, на которые распространяется действие эмбарго на поставки оружия, обратно вывозилось только спортивное оборудование, использованное во время игр.

Г-н Председатель, будут признателен, если Вы приложите текст данного заявления к Журналу заседания.

Благодарю Вас, г-н Председатель.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Форум по сотрудничеству в области безопасности**

FSC.DEC/2/12

30 May 2012

RUSSIAN

Original: ENGLISH

683-е пленарное заседание

FSC Journal No. 689, пункт 3 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 2/12
ФОРМАТЫ УВЕДОМЛЕНИЙ В РАМКАХ
ВЕНСКОГО ДОКУМЕНТА 2011 ГОДА**

Форум по сотрудничеству в области безопасности (ФСОБ)

постановляет принять форматы уведомлений для Венского документа
2011 года, содержащиеся в FSC.GAL/52/12/Rev.1.